

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

ärinimi: Navaka Transport AS

registrikood: 10165133

tänava/talu nimi, Paljassaare tee 41
maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 10313

telefon: +372 6264020

faks: +372 6264021

e-posti aadress: www.navaka@navaka.ee

veebilehe aadress: www.navaka.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	10
Lisa 5 Varud	11
Lisa 6 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 7 Muud nõuded	11
Lisa 8 Materiaalne põhivara	12
Lisa 9 Kapitalirent	12
Lisa 10 Kasutusrent	13
Lisa 11 Laenukohustused	14
Lisa 12 Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 13 Võlad tarnijatele	15
Lisa 14 Võlad töövõtjatele	15
Lisa 15 Tingimuslikud kohustused ja varad	16
Lisa 16 Aktsiakapital	16
Lisa 17 Müügitulu	16
Lisa 18 Muud äritulud	17
Lisa 19 Kaubad, toore, materjal ja teenused	17
Lisa 20 Mitmesugused tegevuskulud	17
Lisa 21 Tööjõukulud	18
Lisa 22 Muud ärikulud	18
Lisa 23 Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt	18
Lisa 24 Intressikulud	18
Lisa 25 Tulumaks	19
Lisa 26 Seotud osapooled	19
Lisa 27 Sündmused pärast bilansipäeva	19

Tegevusaruanne

NAVAKA TRANSPORT AS

Navaka Transport AS-i põhitegevuseks on rahvusvahelised transporditeenused.

Navaka Transport AS on 100% Navaka Transport Grupp OÜ tütarettevõtte.

Aruandeaastal tegelesime oma põhitegevusega, tähelepanu all oli klientide rahulolu meie teenusega, hinnapoliitika ja teenuse kvaliteet.

Aruandeperioodil arvestati palgakadeks kokku 431065.00 eur, . Keskmine töötajate arv oli aruandeperioodil 38.

Juhatusel liikmetele aruandeaastal tasusid makstud ei ole.

Peamised finantssuhtarvud

	2013	2012
Müügitulu	4589674	4332097
Tulu kasv	5,95%	19,34%
Puhaskasum	404989	343 786
Kasumi kasv	17,80%	22,17%
Puhasrentaablus	8,8%	7,9%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	1,88	1,6
ROA	18,83%	15,29%
ROE	34,80%	37,42%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Käibe kasv (%) = (müügitulu 2013 – müügitulu 2012) / müügitulu 2012 * 100

Kasumi kasv(%)=(puhaskasum2013-puhaskasum2012)/puhaskasum2012*100

Puhasrentaablus(%)=puhaskasum/müügitulu*100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara/lühiajalised kohustused

ROA (%) = puhaskasum/ varad kokku * 100

ROE (%) = puhaskasum/ omakapital kokku * 100

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	391 102	273 909	2
Nõuded ja ettemaksed	598 788	669 059	3
Varud	20 553	26 255	5
Kokku käibevara	1 010 443	969 223	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	1 139 770	1 279 342	8
Kokku põhivara	1 139 770	1 279 342	
Kokku varad	2 150 213	2 248 565	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	165 298	194 843	11
Võlad ja ettemaksed	371 630	412 635	12
Kokku lühiajalised kohustused	536 928	607 478	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	449 470	722 261	11
Kokku pikaajalised kohustused	449 470	722 261	
Kokku kohustused	986 398	1 329 739	
Omakapital			
Aksiakapital nimiväärtuses	96 000	96 000	16
Kohustuslik reservkapital	9 587	9 587	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	653 239	469 453	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	404 989	343 786	
Kokku omakapital	1 163 815	918 826	
Kokku kohustused ja omakapital	2 150 213	2 248 565	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Müügitulu	4 589 674	4 332 097	17
Muud äritulud	37 115	84 132	18
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 770 581	-2 734 977	19
Mitmesugused tegevuskulud	-498 971	-465 694	20
Tööjõukulud	-577 729	-532 364	21
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-323 868	-286 010	8
Muud ärikulud	-7 663	-1 070	22
Kokku ärikasum (-kahjum)	447 977	396 114	
Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt	18 722	16 731	23
Intressikulud	-19 178	-26 527	24
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	447 521	386 318	
Tulumaks	-42 532	-42 532	25
Aruandeaasta kasum (kahjum)	404 989	343 786	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	447 977	396 114	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	323 868	286 010	8
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-10 000	-64 975	18
Kokku korrigeerimised	313 868	221 035	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	63 034	-115 621	
Varude muutus	5 702	1 981	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	16 123	-20 468	
Kokku rahavood äritegevusest	846 704	483 041	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-174 296	-3 054	
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	10 000	92 650	8
Antud laenud	-43 500	-224 500	
Antud laenude tagasimaksed	5 460	271 269	
Laekunud intressid	6 579	14 568	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-195 757	150 933	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Arvelduskrediidi saldo muutus	-57	-316	
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-302 279	-425 910	
Makstud intressid	-19 178	-26 530	
Makstud dividendid	-174 600	-134 600	
Makstud ettevõtte tulumaks	-37 640	-35 780	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-533 754	-623 136	
Kokku rahavood	117 193	10 838	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	273 909	263 071	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	117 193	10 838	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	391 102	273 909	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Aktiikapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2011	96 000	9 587	629 453	735 040
Aruandeaasta kasum (kahjum)			343 786	343 786
Makstud dividendid			-160 000	-160 000
31.12.2012	96 000	9 587	813 239	918 826
Aruandeaasta kasum (kahjum)			404 989	404 989
Makstud dividendid			-160 000	-160 000
31.12.2013	96 000	9 587	1 058 228	1 163 815

Täpsem info on avalikustatud lisades 15,16.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

AS Navaka Transport 2013. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke ning lühiajalisi pangadeposiite.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursid. Kõik välisvaluutas fikseeritud ostjate nõuded ja võlad tarnijatele, mille eest tasutakse rahas hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa keskpanka valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja kuluna.

Finantsinvesteeringud

Lühiajalisi finantsinvesteeringuid aktsiatesse kajastatakse õiglases väärtuses, kuna see on usaldusväärselt hinnatav. Õiglase väärtuse hindamisel on aluseks finantsinvesteeringu turuväärtus bilansipäeval. Kauplemiseesmärgil hoitavate väärtpaberite õiglase väärtuse muutused kajastatakse kasumi või kahjumina aruandeaasta kasumiaruandes.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuded ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Iga ostja laekumata arveid hinnatakse eraldi. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Varude kuludesse kandmisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kautatakse FIFO meetodit.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus. Varude allahindlusi nende neto realiseerimisväärtusele kajastatakse allahindluse perioodil müüdud toodangu(kaupade, teenuste) kuluna. Juhul, kui varem allahinnatud varude neto realiseerimisväärtus hilisematel perioodidel taas tõuseb, tuleb varasem allahindlus tühistada

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumulieeritud kulum ja vara väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varaobjekte, mille soetusmaksumus on alates 320 eurost ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Lühema kasuliku eluaega või madalama soetusmaksumusega varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust

bilansiväliselt. Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarset meetodit ja järgmisi amortisatsiooninorme(norm aasta kohta):

- transpordivahendid 10-20%
- tööriistad ja inventar 40%

Põhivara arvelevõtmise alampiir 320

Vara amortisatsiooni alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgile. Amortisatsioon lõpetatakse kui vara eeldatav lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust või kui vara eemaldatakse lõplikult kasutusest või klassifitseeritakse ümber müügiotol põhivaraks. Igal bilansipäeval tuleb hinnata kasutatavate amortisatsioonimäärade, -meetodide ja lõppväärtuse põhjendatust.

Juhul kui põhivara kaetav väärtus on väiksem tema bilansiliselset tema bilansilisest jääkmaksumusest, siis materiaalse põhivara objektid hinnatakse alla nende kaetavale väärtusele. Varade allahindlusi kajastatakse aruandeperioodi kuluna. Varem alla hinnatud varade allahindluse tühistamist kajastatakse aruandeaasta kasumiaruandes põhivara allahindluse kahjumi vähendamisenä. Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid kulutusi, mis vastavad materiaalse põhivara mõistele, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele.

Kui materiaalse põhivara objektil vahetatakse välja mõni oluline komponent, lisatakse uue komponendi soetusmaksumusele eeldusel, et see vastab materiaalse põhivara mõistele. Asendatav komponent kantakse bilansist maha. Kui asendatava komponendi soetusmaksumus ei ole teada, hinnatakse maha kantava komponendi maksumust lähtudes asendamise hetke soetusmaksumusest, arvestades maha hinnangulise kulumit.

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik:

Kapitalrenti kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksete miinimum summa nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud jaotatakse rendiperioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtusesuhtes sama. Kapitalrenti tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga. Kui ei ole piisavalt kindel, et rentnik omandab rendiperioodi lõpuks vara omandiõiguse, siis on amortisatsiooniperioodiks vara eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood, olenevalt sellest, kumb on lühem. Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil. Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestus toimub kasutades sisemise intressimäära meetodit

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid ja hüved on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamise järel.

Maksustamine

Kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt maksustatakse dividendidena jaotatavat kasumit määraga 21/79 netodividendina väljamakstud summast. Dividendidelt arvestatud ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise perioodi kasumiaruandes, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal dividendid välja makstakse. Bilansipäeva seisuga väljamaksmata dividendidelt arvestatud tulumaksukohustust ja -kulu korrigeeritakse vastavalt uuel aruandeperioodil kehtivale tulumaksu määrale. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda dividendide väljamaksmisega, on ära toodud aastaaruande lisades.

Seotud osapooled

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole äriliste otsustele. Seotud osapooled on emaettevõtte, emaettevõtte omanikke, ettevõtte juhatus. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähisugulased ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Lisa 2 Raha (eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Sularaha kassas	18 277	9 503
Arvelduskontod	30 731	32 954
Tähtajalised hoiused	342 094	231 452
Kokku raha	391 102	273 909

Hoiuste intressimäär oli 0,06% aastas.

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed (eurodes)

	31.12.2013	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	411 482	411 482	4
Ostjatelt laekumata arved	422 494	422 494	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded	-11 012	-11 012	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	2 206	2 206	6
Muud nõuded	170 009	170 009	
Laenunõuded	170 009	170 009	7
Ettemaksed	15 091	15 091	
Kokku nõuded ja ettemaksed	598 788	598 788	
	31.12.2012	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	454 029	454 029	4
Ostjatelt laekumata arved	463 885	463 885	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded	-9 856	-9 856	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	3 014	3 014	6
Muud nõuded	189 389	189 389	
Laenunõuded	189 389	189 389	7
Ettemaksed	22 627	22 627	
Kokku nõuded ja ettemaksed	669 059	669 059	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu (eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	422 494	463 885	3
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded	-11 012	-9 856	
Kokku nõuded ostjate vastu	411 482	454 029	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded			
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded perioodi alguses	-9 856	-4 122	
Laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	2 913	4 965	
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-7 068	0	
Lootusetuks tunnistatud nõuded	2 999	-10 699	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded perioodi lõpuks	-11 012	-9 856	

Lisa 5 Varud

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Tooraine ja materjal	20 553	26 255
Kokku varud	20 553	26 255

Lisa 6 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2013		31.12.2012	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks		25 732		20 841
Käibemaks		30 410		17 998
Üksikisiku tulumaks		13 197		12 179
Sotsiaalmaks		25 123		23 399
Kohustuslik kogumispension		1 280		1 088
Töötuskindlustusmaksed		2 252		2 539
Ettemaksukonto jääk	2 206		3 014	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	2 206	97 994	3 014	78 044

Lisa 7 Muud nõuded

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäanud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Laenunõuded	170 009	170 009					
Laen emaettevõttele	74 300	74 300			4%	euro	2014
Muud laenud	95 709	95 709			6%-24%	euro	2014
Kokku muud nõuded	170 009	170 009					

	31.12.2012	Jaotus järelejäanud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Laenunõuded	189 389	189 389					
Laen emaettevõttele	131 720	131 720			4%	euro	2013
Muud laenud	57 669	57 669			6%-24%	euro	2013
Kokku muud nõuded	189 389	189 389					

Lisa 8 Materiaalne põhivara

(eurodes)

					Kokku
			Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
	Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed			
31.12.2011					
Soetusmaksumus	1 894 287	17 090	1 911 377	14 442	1 925 819
Akumuleeritud kulum	-940 896	-17 090	-957 986	-7 859	-965 845
Jääkmaksumus	953 391	0	953 391	6 583	959 974
Ostud ja parendused	630 000	658	630 658	2 395	633 053
Muud ostud ja parendused	630 000	658	630 658	2 395	633 053
Amortisatsioonikulu	-284 493	-151	-284 644	-1 366	-286 010
Müügid	-27 675		-27 675		-27 675
31.12.2012					
Soetusmaksumus	2 137 294	17 748	2 155 042	16 837	2 171 879
Akumuleeritud kulum	-866 071	-17 241	-883 312	-9 225	-892 537
Jääkmaksumus	1 271 223	507	1 271 730	7 612	1 279 342
Ostud ja parendused	160 683	18 000	178 683	5 614	184 297
Muud ostud ja parendused	160 683	18 000	178 683	5 614	184 297
Amortisatsioonikulu	-320 360	-1 960	-322 320	-1 549	-323 869
31.12.2013					
Soetusmaksumus	2 251 321	35 748	2 287 069	22 451	2 309 520
Akumuleeritud kulum	-1 139 775	-19 201	-1 158 976	-10 774	-1 169 750
Jääkmaksumus	1 111 546	16 547	1 128 093	11 677	1 139 770

Müüdud materiaalne põhivara müügihinna

	2013	2012
Masinad ja seadmed	10 000	92 650
Transpordivahendid	10 000	92 650
Kokku	10 000	92 650

Aruandeaastal oli müüdud täisamortiseerunud põhivara(2012.aastal - jääkmaksumusega 27675 euro).

Lisa 9 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
AS SWEDBANK LIISING	614 254	164 784	449 470		6 kuu EURIBOR + 1,45%-1,7%	EUR	2014-2018	
AS SEB Liising	0	0						
Kapitalirendikohustused kokku	614 254	164 784	449 470					11

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
AS SEB Liising	6 601	6 601	0		6 kuu EURIBOR + 1,45%-1,7%	EUR	2013-2013	
AS SWEDBANK LIISING	909 932	187 671	722 261		6 kuu EURIBOR + 1,45%-1,7%	EUR	2013-2018	
Kapitalirendikohustused kokku	916 533	194 272	722 261					11

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	31.12.2013	31.12.2012
Masinad ja seadmed	614 254	916 533
Kokku	614 254	916 533

Aruandeaastal olid enne tähtajaliselt lõpetatud lepingud, põhivara jäi ettevõtte kasutuses (bilansil).

Lisa 10 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2013	2012
Kasutusrendikulu	13 760	19 582
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2013	31.12.2012
12 kuu jooksul	9 645	14 570
1-5 aasta jooksul	31 877	17 908
Üle 5 aasta	0	32 478

Lisa 11 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Krediidikaardi kohustus	514	514			euro	2014	
Lühiajalised laenud kokku	514	514					
Kapitalirendikohustused kokku	614 254	164 784	449 470				9
Laenukohustused kokku	614 768	165 298	449 470				
	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Krediidi kaardi kohustus	571	571			euro	2013	
Lühiajalised laenud kokku	571	571					
Kapitalirendikohustused kokku	916 533	194 272	722 261				9
Laenukohustused kokku	917 104	194 843	722 261				

Lisa 12 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	141 270	141 270			13
Võlad töövõtjatele	78 329	78 329			14
Maksuvõlad	97 994	97 994			6
Muud võlad	54 037	54 037			
Dividendivõlad	53 600	53 600			
Muud viitvõlad	437	437			
Kokku võlad ja ettemaksed	371 630	371 630			

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	184 809	184 809			13
Võlad töövõtjatele	81 241	81 241			14
Maksuvõlad	78 044	78 044			6
Muud võlad	68 541	68 541			
Dividendivõlad	68 200	68 200			
Muud viitvõlad	341	341			
Kokku võlad ja ettemaksed	412 635	412 635			

Lisa 13 Võlad tarnijatele

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Võlad tarnijatele	124 097	162 636	
Võlad emaettevõttele	17 173	22 173	26
Kokku võlad tarnijatele	141 270	184 809	12

Lisa 14 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Töötasude kohustus	24 842	26 705	
Puhkusetasude kohustus	53 487	54 536	
Kokku võlad töövõtjatele	78 329	81 241	12

Lisa 15 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Tingimuslikud kohustused		
Võimalikud dividendid	836 000	642 459
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	222 228	170 780
Kokku tingimuslikud kohustused	1 058 228	813 239

Lisa 16 Aktsiakapital

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Aktsiakapital	96 000	96 000
Aktsiate arv (tk)	1 500	1 500
Aktsiate nimiväärtus	64	64

Lisa 17 Müügitulu

(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	3 484 067	3 188 059
Soome	819 304	772 432
Rootsi	52 342	37 522
Taani	62 108	65 270
Müük Euroopa Liidu riikidele, muud	43 927	45 014
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	4 461 748	4 108 297
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Müük väljaspool Euroopa Liidu riike, muud	127 926	223 800
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	127 926	223 800
Kokku müügitulu	4 589 674	4 332 097
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Veoste ekspedeerimine	4 589 674	4 332 097
Kokku müügitulu	4 589 674	4 332 097

Lisa 18 Muud äritulud

(eurodes)

	2013	2012
Kasum materiaalse põhivara müügist	10 000	64 975
Kasum valuutakursi muutustest	13	0
Traavid, viivised ja hüvitised	25 810	14 250
Muud	1 292	4 907
Kokku muud äritulud	37 115	84 132

Lisa 19 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(eurodes)

	2013	2012
Energia	-575 993	-577 602
Kütus	-575 993	-577 602
Alltöövõtutööd	-1 095 265	-1 129 378
Komandeeringukulu lubatud piirmäärades	-1 099 323	-1 027 997
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 770 581	-2 734 977

Lisa 20 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2013	2012
Üür ja rent	-21 834	-27 742
Energia	-5 129	-6 116
Kütus	-5 129	-6 116
Mitmesugused bürookulud	-264	-486
Koolituskulud	-1 056	-1 932
Riiklikud ja kohalikud maksud	-21 158	-17 049
Kulu ebatähtselt laekuvatest nõuetest	-3 000	-4 931
Telefon,fax,internet	-14 033	-14 769
Reklaamikulud	-12 661	-10 954
Vara kindlustus	-37 182	-32 933
Jooksev remont,tehnohooldus	-133 772	-119 978
Väheväärtuslik vara kulud	-2 917	-564
Raamatupidamisteenused,audit,juriid.kulud,dok.vormistamine	-3 376	-2 799
Panga teenustasud	-3 212	-2 910
Ostetud transporditeenused	-1 414	-1 564
Haldus ja administreerimine	-191 735	-191 735
Pretensioonikulud	-13 936	-3 670
Muud	-32 292	-25 562
Kokku mitmesugused tegevuskulud	-498 971	-465 694

Lisa 21 Tööjõukulud

(eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	-432 114	-386 938
Sotsiaalmaksud	-142 348	-127 494
Töötuskindlustus kulu	-4 316	-5 274
Puhkuse reservi korrigeerimine	1 049	-12 658
Kokku tööjõukulud	-577 729	-532 364
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	37	34

Lisa 22 Muud ärikulud

(eurodes)

	2013	2012
Kahjum valuutakursi muutustest	0	-10
Trahvid, viivised ja hüvitised	-5 928	-457
Muud	-1 735	-603
Kokku muud ärikulud	-7 663	-1 070

Lisa 23 Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt

(eurodes)

	2013	2012
Intressitulud	18 722	16 731
Intressitulu hoiustelt	256	579
Intressitulu laenudelt	18 466	16 152
Kokku kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt	18 722	16 731

Lisa 24 Intressikulud

(eurodes)

	2013	2012
Intressikulu kapitalirendilt	-19 178	-26 527
Kokku intressikulud	-19 178	-26 527

Lisa 25 Tulumaks

(eurodes)

Tulumaksukulu komponendid	2013		2012	
	Maksustatav summa	Tulumaks	Maksustatav summa	Tulumaks
Väljakuulutatud dividendid	160 000	42 532	160 000	42 532
Eesti	160 000	42 532	160 000	42 532
Kokku	160 000	42 532	160 000	42 532

Lisa 26 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	NAVAKA TRANSPORT GRUPP OÜ
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	EESTI

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013		31.12.2012	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	74 300	17 173	131 720	22 173

2013	Ostud	Müügid	Antud laenud	Antud laenude tagasimaksed
Emaettevõtja	257 504	6 449	0	57 420
2012	Ostud	Müügid	Antud laenud	Antud laenude tagasimaksed
Emaettevõtja	204 493	5 630	2 000	30 335

Lisa 27 Sündmused pärast bilansipäeva

Majandusaasta aruande koostamise perioodil olulist sündmusi ei toimunud.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 28.06.2014

Navaka Transport AS (registrikood: 10165133) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
JANEK MINKOVSKI	Juhatuse liige	28.06.2014
VADIM DEMENTJEV	Juhatuse liige	28.06.2014
Resolutsioon:	Kinnitan ja allkirjastan	

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Navaka Transport AS aktsionäridele

Oleme auditeerinud Navaka Transport AS raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2013, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 4 kuni 19, on kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamiseks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvandmetajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Navaka Transport AS finantsseisundit seisuga 31.12.2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Jelena Ivanova

Vandeaudiitori number 363

ELAI audiitorbüroo OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 31

Tulika 15/17-230, Tallinn 10613

Vandeaudiitori aruande kuupäev:

28.06.2014

Audiitorite digitaalallkirjad

Navaka Transport AS (registrikood: 10165133) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
JELENA IVANOVA	Vandeaudiitor	28.06.2014

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	653 239
Aruandeaasta kasum (kahjum)	404 989
Kokku	1 058 228
Jaotamine	
Dividendideks	185 000
Kokku	185 000

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Veoste ekspedeerimine	52291	4589674	100.00%	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6264020
Faks	+372 6264021
E-posti aadress	www.navaka@navaka.ee
Veebilehe aadress	www.navaka.ee